

### 1. PROCHAIN COMITÉ DE BON VOISINAGE : 17 SEPTEMBRE 2013

La prochaine rencontre du comité de bon voisinage aura lieu :

**le mardi 17 septembre à 19 h, au 5757 avenue Decelles, 2<sup>e</sup> étage, salle 216.**

Les citoyens peuvent y assister comme observateur. Une période de questions sera ouverte à tous.

### 2. FAITS SAILLANTS DU COMPTE-RENDU DU COMITÉ DE BON VOISINAGE DU 11 JUIN 2013

Suite à un article publié dans un quotidien montréalais, le point a été fait sur un projet de résidence hôtelière qui pourrait voir le jour au-dessus du stationnement souterrain présentement en construction. Ce projet ne fait pas partie du projet de construction *Grandir en santé* et s'il vient à voir le jour, les résidents du quartier en seront informés.

Le Centre de la Petite Enfance du CHU Sainte-Justine a obtenu un permis afin construire une nouvelle installation au coin des avenues McShane et Ellendale. La directrice du CPE viendra rencontrer les membres du comité de bon voisinage à l'automne afin de donner des détails sur le projet.

Pour prendre connaissance du compte-rendu détaillé de la réunion du 11 juin, consultez la section « Information à nos voisins » de notre site Internet : [www.chu-sainte-justine.org/modernisation](http://www.chu-sainte-justine.org/modernisation)

### 3. OUVERTURE DU NOUVEAU STATIONNEMENT POUR LES EMPLOYÉS DE SAINTE-JUSTINE

La construction du stationnement souterrain se fait en deux phases. La première phase sera terminée à l'automne 2013 et le stationnement sera alors accessible au personnel et aux médecins. Les entrées et sorties se feront via l'avenue Decelles uniquement.

La livraison de la deuxième phase est prévue pour la fin du printemps 2014 et le stationnement sera alors accessible aux patients via le chemin de la Côte-Sainte-Catherine.

### 4. TRAVAUX DURANT LES VACANCES DE LA CONSTRUCTION

SNC-Lavalin, en collaboration avec l'arrondissement, a procédé à des travaux sur l'avenue Ellendale (côté ouest du Centre de recherche) et sur le chemin de la Côte-Sainte-Catherine (près de l'urgence) durant les vacances de la construction.

Ces travaux routiers ont été exécutés à cette période précise afin de réduire l'impact sur le quartier. En effet, si les travaux avaient eu lieu alors qu'il y a de l'activité sur le chantier, la circulation des camions et bétonnières aurait occasionné davantage de nuisances dans tout le secteur.

## 5. LUMIÈRES SUR LE CHANTIER LA NUIT

Toutes les lumières inutiles sur le chantier sont éteintes pendant la nuit. Par contre, les lumières sous dalles aux différents étages des bâtiments en construction doivent rester allumées en tout temps afin d'assurer la sécurité sur le chantier la nuit.

Depuis le mois d'août 2013, nous procédons à la fermeture des murs extérieurs du stationnement. Dès que cela sera possible de le faire, nous fermerons ensuite les murs extérieurs des étages terminés du Bâtiment des unités spécialisées et du Centre de recherche. Ainsi, avant l'arrivée de l'hiver, les voisins seront beaucoup moins importunés par les lumières du chantier.

## 6. TRAVAUX EN COURS ET À VENIR

- ▶ Depuis juin : construction du Centre de recherche;
- ▶ Depuis 19 août : début de l'installation des panneaux de béton préfabriqués pour fermer le mur extérieur du stationnement;
- ▶ Jusqu'au printemps 2014 : coffrage et bétonnage pour le Bâtiment des unités spécialisées et le Centre de recherche.

## 7. BUREAU D'INFORMATION POUR LA COMMUNAUTÉ : OUVERT JUSQU'AU 31 OCTOBRE 2013

Un bureau d'information du projet d'agrandissement du CHU Sainte-Justine a été aménagé au **3<sup>e</sup> étage du 5757 avenue Decelles**. Vous êtes tous les bienvenus pour en apprendre davantage sur le projet, poser des questions et faire part de vos commentaires.

Horaire du bureau d'information	Du 3 juin au 31 octobre
Lundi	9 h à midi
Mardi	9 h à midi
Mercredi	9 h à 15 h
jeudi	9 h à midi
Vendredi	fermé

**Nous vous remercions de votre patience et de votre collaboration dans le cadre de ce grand projet.**

### 1. NEXT GOOD NEIGHBOURHOOD COMMITTEE MEETING: SEPTEMBER 17, 2013

The next good neighbourhood committee meeting will take place on:  
**Tuesday, September 17, 7 pm at 5757 Avenue Decelles, 2<sup>nd</sup> floor, room 216.**  
Citizens may attend as observers. A question period will follow and everyone can participate.

### 2. HIGHLIGHTS FROM THE JUNE 11, 2013 GOOD NEIGHBOURHOOD COMMITTEE MEETING

Following an article published in a Montreal paper, an update was provided on the apartment hotel project that could be developed above the underground parking facility currently under construction. This project is not part of the *Grandir en santé* modernization initiative and should the apartment hotel undertaking proceed, neighbourhood residents will be advised.

Sainte-Justine's Centre de la Petite Enfance received a permit for the construction of new facilities at the corner of McShane and Ellendale avenues. The CPE Director will meet with members of the Good Neighbourhood Committee in the fall and provide further details about this project.

For more detailed information about the June 11 meeting, please consult our section "Information à nos voisins" (Information for our neighbours) at [www.chu-sainte-justine.org/modernisation](http://www.chu-sainte-justine.org/modernisation).

### 3. OPENING OF A NEW PARKING FACILITY FOR SAINTE-JUSTINE EMPLOYEES

Construction of the new underground parking facility will take place in two phases. The initial phase will be completed this fall and parking will then be available to all personnel and physicians. Entry and exit points will be from Decelles Avenue only.

The completion of the second phase is scheduled for the spring of 2014 and parking will then be available to patients from chemin Côte-Sainte-Catherine.

### 4. WORK PERFORMED DURING THE CONSTRUCTION HOLIDAY

SNC-Lavalin, together with the city district, carried out work on Ellendale Avenue (west side of the Research Centre) and on chemin Côte-Sainte-Catherine (near the emergency) during the construction holiday.

This road work was performed at that specific time to reduce the overall effect of the construction in the district. Indeed, if work had been performed while construction work was ongoing on the site, truck and concrete mixers would have created even more of a nuisance in that area.

## 5. LIGHTS ON THE CONSTRUCTION SITE AT NIGHT

All lights that are not required on the construction site at night will be turned off. However, the lights under the slabs of the various building stories have to remain on at night for safety purposes.

Since the beginning of August, we have begun closing the exterior walls of the parking facility. As soon as it is possible, we will close the exterior walls of the parking levels that are complete (specialized units and Research Centre). This way, before winter sets in, neighbours will not be as disturbed by the lights on the construction site.

## 6. WORK ALREADY UNDERWAY AND YET TO COME

- ▶ Since June: construction of the Research Centre;
- ▶ Since August 19: installation of precast concrete panels to close exterior walls of parking facility;
- ▶ Until the spring of 2014: formwork and concreting work for the specialized units and the Research Centre.

## 7. COMMUNITY INFORMATION OFFICE OPEN UNTIL OCTOBER 31

An information office for the Sainte-Justine modernization project was opened on the **3<sup>rd</sup> floor of 5757 Decelles Avenue**. You are all invited to learn more about the project, ask questions and provide us with your feedback.

Opening hours for the Information Office	From June 3, to October 31.
Monday	9 am to Noon
Tuesday	9 am to Noon
Wednesday	9 am to 3 pm
Thursday	9 am to Noon
Friday	closed

**We thank you for your patience and collaboration during this major modernization project.**

**If you have any questions or comments:**  
514 345-7752 or [grandirensante.hsj@ssss.gouv.qc.ca](mailto:grandirensante.hsj@ssss.gouv.qc.ca)